

**EN**

Warnings.To be used under the direct supervision of an adult.Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic.Not suitable for children under 12 years. Maximum load is 80 kg.

Warnings: To be used under the direct supervision of an adult. Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic.

#### DE

Achtung.VUnter der direkten Aufsicht von Erwachsenen zu verwenden. Warnung. Es sollte Schutzkleidung (Schuhe, Helm, usw.) getragen werden. Nicht im Straßenverkehr benutzen. Nicht für Kinder unter 12 Jahren geeignet. Die maximale Belastbarkeit beträgt 80 kg.Warnhinweise: Nur unter direkter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden. Es sollte Schutzausrüstung getragen werden. Nicht im Straßenverkehr verwenden.

#### FR

Attention.À utiliser sous la supervision directe d’un adulte. L’équipement de protection doit être porté. Ne pas utiliser la voiture dans le trafic. Le produit ne convient pas aux enfants de moins de 12 ans. La charge maximale du siège est de 80 kg.Avertissements : A utiliser sous la surveillance directe d’un adulte. Il convient de porter un équipement de protection. Ne pas utiliser dans la circulation.

#### NL

Waarschuwingen.Te gebruiken onder direct toezicht van volwassenen. Beschermende kleding dient gedragen te worden. Gebruik de auto niet in het verkeer. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 12 jaar. Het draagvermogen is 80 kg.Waarschuwingen. Alleen gebruiken onder direct toezicht van een volwassene. Draag bescher-mende uitrusting. Niet gebruiken in het verkeer.

#### ES

Advertencias.Para ser utilizado bajo la supervisión directa de un adulto. Debe usarse equipo de protección. No debe ser usado en el tráfico. No apto para niños menores de 12 años. La carga máxima de asiento es de 80 kg.Advertencias: Utilizar bajo la supervisión directa de un adul-to. Se debe utilizar equipo de protección. No utilizar en el tráfico.

#### IT

Avvertenze.Da utilizzare sotto la supervisione diretta di un adulto. È necessario indossare attrezzature protettive. Non deve essere utilizzata nel traffico. Non adatto a bambini sotto i 12 anni. Il carico massimo è pari a 80 kg.Avvertenze: Deve essere utilizzato sotto la diretta supervisione di un adulto. Devono essere indossati dispositivi di protezione. Non deve essere utilizzato nel traffico.

#### PL

Ostrzeżenie. Do użytku pod bezpośrednim nadzorem osób dorosłych. Należy mieć na sobie ubranie ochronne. Nie wolno używać produktu w ruchu ulicznym. Produkt nie jest odpowiedni dla dzieci poniżej lat 12. Maksymalne obciążenie wynosi 80 kg.Ostrzeżenia: Należy używać pod bezpośrednim nadzorem osoby dorosłej. Należy nosić sprzęt ochronny. Nie należy używać w ruchu drogowym.

#### CZ

Varování.Produkt je možné používat pouze pod přímým dohledem dospělé osoby. Je třeba používat ochranné prostředky. Nepoužívejte v silničním provozu. Nevhodné pro děti do 12 let. Maximální zátěž sedačky je 80 kg.Varování: Je určen k používání pod přímým dohledem dospělé osoby. Je třeba používat ochranné pomůcky. Nesmí se používat za provozu.

#### DK

Advarsler.Må kun anvendes under direkte opsyn af en voksen. Beskyttelsesudstyr skal bæres.
Må ikke anvendes i trafikken. Ikke egnet til børn under 12 år.
Maksimal vægtkapacitet: 80 kg.Advarsel: Skal bruges under direkte opsyn af en voksen. Der skal bæres beskyttelsesudstyr.
Må ikke bruges i trafikken.

#### PT

Avisos. Para ser utilizado mediante supervisão direta de um adulto. O equipamento de proteção deve ser utilizado. Não deve ser utilizado no trânsito. Não é adequado para crianças com idades inferiores a 12 anos. A carga máxima é de 80 kg.Avisos: deve ser utilizado sob a supervisão direta de um adulto. Deve usar equipamento de proteção. Não deve ser utilizado no trânsito.

#### HU

Figyelmeztetések.Kizárólag felnőtt közvetlen felügyelete mellett használható. Védőfelszereléssel használandó. Közúti forgalomban nem használható. 12 évnél fiatalabb gyermekek számára nem alkalmas. Maximális teherbírás: 80 kg.Figyelmeztetések: Felnőtt közvetlen felügyelete alatt kell használni. Védőfelszerelést kell viselni. Nem használható forgalomban.

#### NO

Advarsler.Skal brukes under direkte tilsyn av voksne. Beskyttelsesutstyr skal brukes. Skal ikke brukes i trafikken. Ikke egnet for barn under 12 år.
Maksimal belastning er 80 kg.Advarsler: Skal brukes under direkte tilsyn av en voksen. Verneutstyr skal brukes. Skal ikke brukes i trafik-ken.

**RO**

Avertismente.A se utiliza sub supravegherea directă a unui adult. Trebuie purtat echipament de protecție.

A nu fi folosită în trafic. Nu este recomandat pentru copiii sub 12 ani. Sarcina maximă este de 80 kg.Avertisment: A se utiliza sub supravegherea directă a unui adult. Echipamentul de protecție trebuie purtat. A nu se folosi în trafic.

#### SE

Varningar.Ska användas under direkt vuxen tillsyn. Skyddsutrustning skall användas. Får ej användas i trafik. Inte lämplig för barn under 12 år. Maximal belastning är 80 kg.Varningar: Ska användas under direkt övervakning av en vuxen. Skyddsutrustning bör bäras. Får inte användas i trafik.

#### BG

Внимание.Да се използва под прякото наблюдение на възрастен. Трябва да се носи защитна екипировка. Да не се използва в трафик. Не е подходящ за деца под 12 години. Максималното натоварване е 80 кг.Предупреждения: Да се използва под директния надзор на възрастен. Трябва да се носи защитно оборудване. Да не се използва в трафик.

#### EE

Hoiatused.Kasutada ainult täiskasvanu otsese järelevalve all. Soovitatav on kanda kaitsevarustust. Ei ole ette nähtud liikluses kasutamiseks. Ei sobi alla 12-aastastele lastele. Maksimaalne kandmevõime on 80 kg.Hoiatus: kasutada täiskasvanu otsese järelevalve all. Mitte kasutada liikluses.

#### FI

Varoitukset.Tulee käyttää aikuisen suoran valvonnan alla. Suojavarusteita tulisi käyttää. Älä käytä liikenteessä. Ei sovellu alle 12-vuotiaille lapsille. Enimmäiskuorma on 80 kg.Varoitukset: Käytettävä aikuisen suoran valvonnan alla. Suojavarusteita on käytettävä. Ei käytettäväksi liikenteessä.

#### GR

Προειδοποιήσεις.Να χρησιμοποιείται υπό την άμεση επίβλεψη ενήλικα. Να χρησιμοποιείται εξοπλισμός προστασίας. Να μη χρησιμοποιείται σε δημόσιο οδικό δίκτυο. Προϊόν ακατάλληλο για παιδιά ηλικίας κάτω των 12 ετών. Το μέγιστο φορτίο είναι 80 κ.Προειδοποιήσεις: Να χρησιμοποιείται υπό την άμεση επίβλεψη ενηλίκων. Πρέπει να φοράτε προστατευτικό εξοπλισμό. Να μη χρησιμοποιείται σε δημόσιο οδικό δίκτυο.

#### HR

Upozorenja.Upotrebljavati pod izravnim nadzorom odrasle osobe. Potrebno je nositi zaštitnu opremu. Ne upotrebljavati u prometu. Nije prikladno za djecu mlađu od 12 godine.
Maksimalno opterećenje iznosi 80 kg.Upozorenja: Upotrebljavati pod izravnim nadzorom odrasle osobe. Treba nositi zaštitnu opremu. Nije za upotrebu u pro-metu.

#### LV

Brīdinājumi.Lietot tiešā pieaugušā uzraudzībā. Jāvalkā aizsargaprīkojums. Nedrīkst izmantot satiksmē. Nav piemērots bērniem, kas jaunāki par 12 gadiem. Maksimālā slogojamība ir 80 kg.Brīdinājumi: Lietot tikai pieaugušā tiešā uz-raudzībā. Jāvalkā aizsargaprīkojums. Nelietot satiksmē.

#### LT

Įspėjimai.Turi būti naudojama prižiūrint suaugusiajam. Turėtumėte dėvėti apsaugines priemones. Nenaudoti eismo vietoje. Netinka jaunesniems nei 12 metų amžiaus vaikams. Didžiausia apkrova - 80 kg.Įspėjimai: turi būti naudojama prižiūrint suaugusiajam. Reikia dėvėti ap-saugos priemones. Negalima naudoti eisme.

#### SK

Upozornenia.Smie sa používať len pod priamym dohľadom dospelej osoby. Mali by ste používať ochranné pomôcky. Auto sa nesmie používať v dopravnej premávke. Nie je vhodné pre deti do 12 rokov. Maximálna nosnosť sedačky je 80 kg.Varovania: Používať pod priamym dohľadom dospelej osoby. Je potrebné používať ochranné pomôcky. Nesmie sa používať v premávke.

#### SL

Opozorila.Za uporabo pod neposrednim nadzorom odrasle osebe. Nositi je treba zaščitno opremo. Ni za uporabo v prometu. Ni primerno za otroke, mlajše od 12 let.
Maksimalna obremenitev je 80 kg.Opozorilo: uporabljati pod neposrednim nadzorom odrasle osebe. Nositi je treba zaščitno opremo. Ni za uporabo v prometu.

#### IS

Viðvörun.Notist undir beinu eftirliti fullorðinna. Nota skal hlífðarbúnað. Má ekki nota í umferðinni. Hentar ekki börnum yngri en 12 ára. Hámarks álag er 80 kg.Viðvaranir: Varan verður að vera notuð undir beinu eftirliti fullorðins eins-taklings. Notandinn verður að vera í hlífðarbúnaði. Varan má ekki vera notuð í umferð.